Explanatory notes concerning document TRANS/WP.29/GRSG/2002/10

(Transmitted by the expert from the Netherlands)

The text of document TRANS/WP.29/GRSG/2002/10 is based on the text of a political agreement of June 2002 in the European Union. In October 2002 the group Jurist-linguists has verified the text of that political agreement, resulting in a draft text for a Common Position. The amendments are only editorial corrections to get better English without any essential changing of the meaning. All the amendments of the Jurists-Linguists will be incorporated in a revised version of the proposal once the Council of the European Union adopts the Common Position and the Second reading of the European Parliament is given.

In addition, the author proposes the following amendments:

- §6.2.2.2.2 and 6.2.2.2.4: as draft ISO standard 15008 has been adopted the reference to “draft” needs to be deleted;
- in §15.2.4.8.1 the last sentence needs to be discussed in GRSG, as that sentence was deleted in ECE-Regulation No. 46, 01 series of amendments.